

Die BELINOX AG
wünscht Ihnen
ein glückliches
neues Jahr
und einen
vergnüglichen
Theaterbesuch



BELINOX

BELINOX AG - CH 5608 STETTEN

Hochwertige Einrichtungen
für Küche und Haushalt,
Spital, Gewerbe und Industrie

DRUCKEREI BRUNO ROHR 5507 MELLINGEN

Theater

MEHRZWECKHALLE EGG, STETTEN

Chlini Gauner - Grossi Gauner

Heiterer Dreiakter von Jean Meyer

Regie: Agathe Peterhans, Stetten

Künstlerische

Beratung: Clärli Senn, Nussbaumen

Aufführungsdaten:

2. Januar 1988

14.00 Uhr Hauptprobe

20.00 Uhr Premiere, Tanz, Bar

6. Januar 1988

20.00 Uhr Mittwoch-Abendaufführung

9. Januar 1988

20.00 Uhr Aufführung, Tanz, Bar

10. Januar 1988

14.00 Uhr Sonntag-Nachmittagaufführung

Kassaöffnung:

halbe Stunde vor Spielbeginn

Veranstalter:

Jugendgruppe

Kirchenchor Cäcilia

Männerchor Frohsinn

Restauration:

T. und H. Stalder-Kaiser, Krone, Stetten

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

bw - Küchen

werden nach Mass angefertigt und ermöglichen deshalb eine optimale Raumnutzung.



Möchten Sie mehr über bw-Küchen und -Wandschränke wissen?

Telefonieren Sie uns!
Unsere Spezialisten beraten Sie gerne in der Ausstellung oder bei Ihnen zuhause.

B. Wietlisbach AG, 5608 Stetten
Küchenmöbelfabrik, Tel. 056 - 96 21 51

Nach der Aufführung unterhält Sie bis in den frühen Morgen das Orchester

trio Malaika

am 2. Januar 1988 und
am 9. Januar 1988

Eintritte:

2. und 9. Januar 1988	Fr. 10.—
nach der Aufführung	Fr. 6.—
6. und 10. Januar 1988	Fr. 8.—*

* Kinder bezahlen die Hälfte

Platzreservation:

ab 28. Dezember 1987 von 14.00—18.00
über Telefon 056/96 39 22, täglich ausser
sonntags.

Reservierte Karten sind bis 15 Minuten vor
Aufführungsbeginn zu beziehen, nachher
wird über die Plätze verfügt.

Es erwartet Sie zudem zu jeder Aufführung
eine grosse Tombola!

*Dürfen wir Sie bitten, das Rauchen während
der Vorstellung zu unterlassen.*

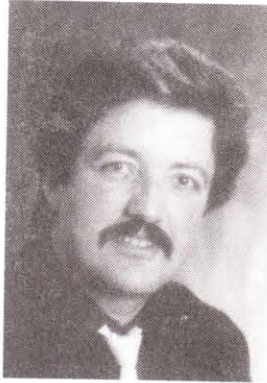
Danke



Sandra Frey
Hanni Weidli



Beat Humbel
Fredy Stieger



René Humbel
Arnold Nabelschlag



Gerda Meier
Gabi Ernst



Alice Sutter
Tili Dutli



Ruedi Weber
Dr. Alphonse Knaller

Chlini Gauner – Grossi Gauner

Heiterer Dreiakter von Jean Meyer

Angeblich weil ihm seine Frau davonlief und weil ihm der ganze Geschäftsrummel zum Hals heraushängt, wird Direktor Weidli zusammen mit seinem Chauffeur zum "Aussteiger". Sie lernen zwei Arbeitslose kennen, die ihnen gleich ans Herz wachsen. Um die gegenseitige Zuneigung auf die Probe zu stellen, unternehmen sie gemeinsam kleine Gaunereien. Weidli lenkt diese – allerdings mit Hilfe des Zufalls – aber so, dass er zwei grossen Gaunern auf die Schliche kommt.

Dass Ehrgeiz und Machthunger, aber auch Menschlichkeit und Selbstlosigkeit überall anzutreffen sind, in der Welt der Erfolgreichen ebenso wie in der "Halbwelt", das erfährt Weidli in seinen Begegnungen mit einem über-eifrigen Polizisten und seiner überspannten Freundin, mit Tili, der Wirtin, mit dem geschliffenen Mundwerk und ihrer hilfsbereiten Serviertochter Gabi.

Einige Ueberraschungen und natürlich auch Liebe, etwas Romantik und eine gute Dosis Humor sorgen für einen unterhaltsamen Verlauf des Stückes.

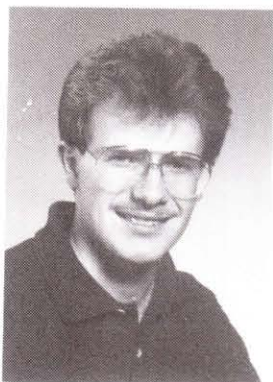
Wir wünschen Ihnen einen vergnüglichen Theaterbesuch!

Die Personen und ihre Darsteller

Sebastian Weidli	Otto Humbel
Hanni Weidli	Sandra Frey
Rolf Bless	Rolf Sturzenegger
Arnold Nabelschlag	René Humbel
Armanda Lobsinger	Alice Eichenberger
Tili Duttli	Alice Sutter
Gabi Ernst	Gerda Meier
Fredy Stieger	Beat Humbel
Moritz Thommen	Werner Humbel
Thomas Ulmenknacker	Walter Frei
Dr. Alphonse Knaller	Ruedi Weber
Marianne Züllig	Edith Tritschler



Theaterpädagogin	Marlies Zwimpfer, Stetten
Souffleuse	Gabi Fischer
Maske	Romy Zimmermann
Bühnenchef	Walter Frei



Werner Humbel
Moritz Thommen



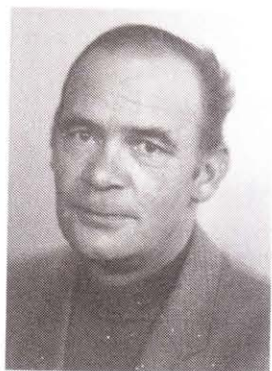
Agathe Peterhans
Regie



Edith Tritschler
Marianne Züllig



Marlies Zwimpfer
Theaterpädagogin



Walter Frei
Thomas Ulmenknacker



Gabi Fischer
Souffleuse



Nach der Aufführung unterhält Sie bis in den frühen Morgen das Orchester

trio Malaika

am 2. Januar 1988 und am 9. Januar 1988



In der Kaffistube erwarten Sie am Samstag diverse Kaffee- und Teegenüsse mit vielen Kuchen- und Tortenspezialitäten.

Gönnerbeiträge:

Maxit, Gebr. Mathis AG, Stetten
Karl Händle, Transporte, Stetten

J. Rudolf Bäckerei-Konditorei

Lebensmittel, Tägerig Tel. 056 · 91 12 07
Spezialität: Schwarzwäldertorten
Dienstag nachmittag geschlossen

SKI

Unser gutausgewiesener
Ski-Fachmann Alex Huber berät
Sie gerne und führt auch alle Reparaturen
prompt und zuverlässig aus.

Fachgeschäft für Eisenwaren

Robert Huber 

056 91 13 51
bei der Reussbrücke 5507 Mellingen

CHÄS - HÜTTE STETTEN

empfeilt sich für
HAUSLIEFERDIENST Getränke
Dienstag + Freitag

Früchtekörbe + Käseplatten
für Hochzeit + Party

Fam. Stuker-Zürcher
Tel. 056/96 35 73



Mützen und Hüte

Grosse Auswahl in diversen Handschuhen

sehr vorteilhaft von

Familie Frei-Seiler

Kiesstrasse
Telefon 056 / 96 14 75